



Mikalojus Konstantinas

ČIURLIONIS

Tapyba

Painting



KAUNAS, VILNIUS, 2025

Sudarė / Compiled by

VAIVA LAUKAITIENĖ

Leidybą parėmė / Publication supported by



LIETUVOS KULTŪROS TARYBA

UAB „KAUNO ŠILAS“

„LIONS“ TARPTAUTINĖS ORGANIZACIJOS

KAUNO M. K. ČIURLIONIO KLUBAS

Vertėjos / Translators

DIANA BUČIŪTĖ

(iš prancūzų į lietuvių / from French into Lithuanian)

JULIJA GULBINOVIČ

(iš lietuvių į anglų / from Lithuanian into English)

Redaktoriai / Editors

MINDAUGAS KARACIEJUS

JOSEPH EVERATT

Dailininkas / Designer

ALBERTAS BROGA

Visus kūrinius, išskyrus žemiau pateiktuosius, fotografavo /

All works except the ones below were photographed by

Arūnas Baltėnas

Arvydas Maknys – kat. 222

Justė Mocevičiūtė – kat. 66, 189, 214

Džiugas Palukaitis – kat. 62, 176, 206, 207

Šį leidinį draudžiama atgaminti bet kokia forma,

viešai skelbti ar padaryti viešai prieinamą kompiuterių

tinklais internete, platinti jo kopijas – parduoti, nuomoti,

teikti panaudai, be autoriaus sutikimo išleisti ir versti.

Taip pat draudžiama šį kūrinių, esančių bibliotekose,

mokymo įstaigose, muziejuose arba archyvuose,

viešai skelbti ar padaryti viešai prieinamą kompiuterių

tinklais tam skirtuose terminaluose tų įstaigų patalpose.

Bibliografinė informacija pateikiama

Lietuvos integralios bibliotekų informacinės

sistemos (LIBIS) portale ibiblioteka.lt

© Vaiva Laukaitienė, sudarymas, 2021

© Serge Fauchereau, Rasa Žukienė, Nijolė Adomavičienė,

Vaiva Laukaitienė, tekstai, 2021

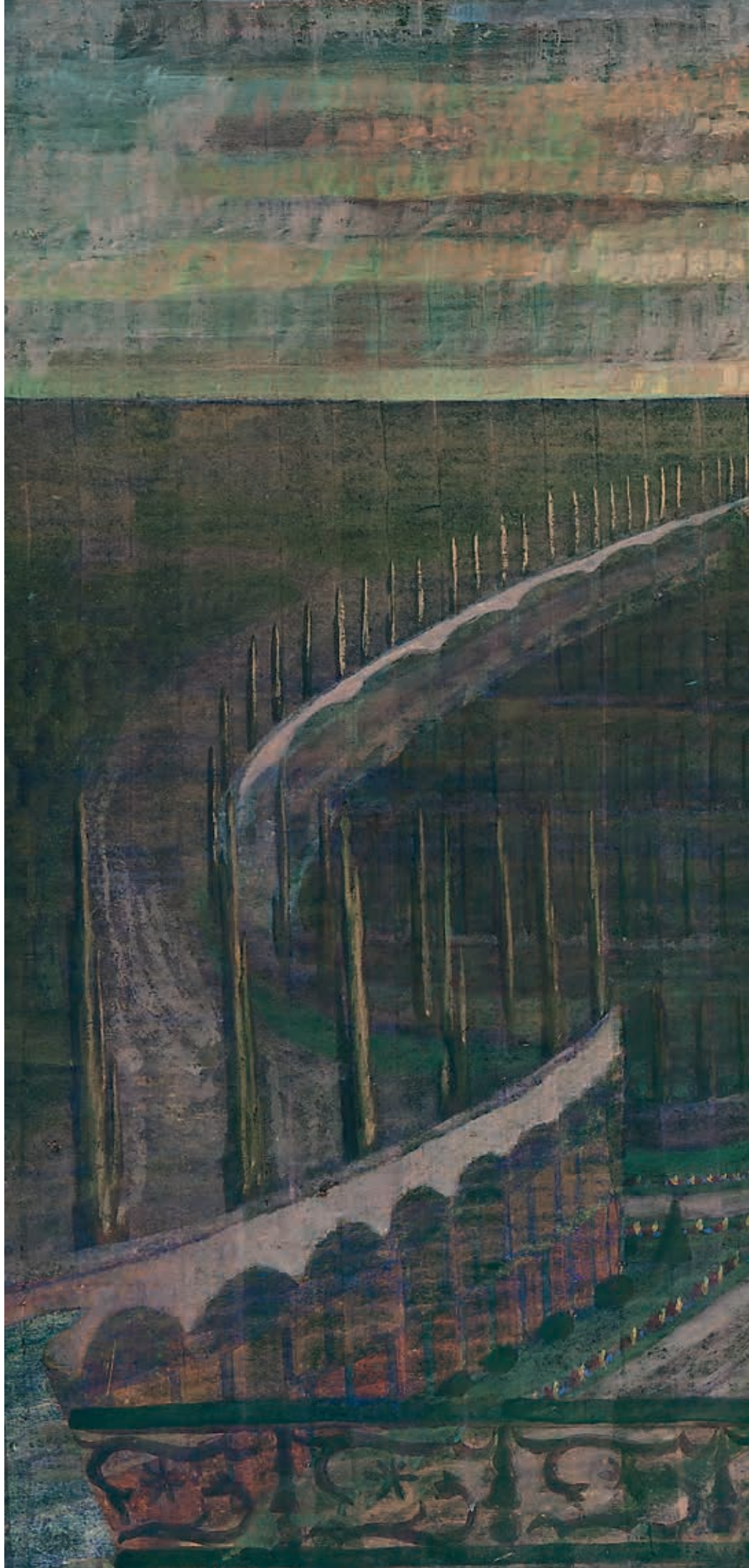
© Diana Bučiūtė, Julija Gulbinovič, vertimas, 2021

© Albertas Broga, meninis apipavidalinimas, 2021

© Nacionalinis M. K. Čiurlionio dailės muziejus, 2025

© Lietuvos nacionalinė Martyno Mažvydo biblioteka, 2025

ISBN 978-5-420-01843-9



Turinys

Contents

- 8 MIKALOJUS KONSTANTINAS ČIURLIONIS –
VAKAR, ŠIANDIEN, RYTOJ
MIKALOJUS KONSTANTINAS ČIURLIONIS:
YESTERDAY, TODAY, TOMORROW
Serge Fauchereau
- 16 MIKALOJAUS KONSTANTINO ČIURLIONIO
DAILĖ – VIZIJŲ PASAULIO VAIZDAI
THE ART OF MIKALOJUS KONSTANTINAS
ČIURLIONIS: IMAGES FROM THE WORLD
OF VISIONS
Rasa Žukienė
- 27 MIKALOJAUS KONSTANTINO ČIURLIONIO
TAPYBOS ALBUMAS
ALBUM OF PAINTINGS BY MIKALOJUS
KONSTANTINAS ČIURLIONIS
- 158 MIKALOJAUS KONSTANTINO ČIURLIONIO
BIOGRAFIJA
BIOGRAPHY OF MIKALOJUS KONSTANTINAS
ČIURLIONIS
Nijolė Adomavičienė
- 174 NESIBAIGIANTI MIKALOJAUS KONSTANTINO
ČIURLIONIO ISTORIJA
THE NEVER-ENDING STORY OF MIKALOJUS
KONSTANTINAS ČIURLIONIS
Vaiva Laukaitienė
- 189 MIKALOJAUS KONSTANTINO ČIURLIONIO
TAPYBOS KATALOGAS
CATALOGUE OF PAINTINGS BY MIKALOJUS
KONSTANTINAS ČIURLIONIS
- 237 MIKALOJAUS KONSTANTINO ČIURLIONIO
PARODŲ SĄRAŠAS
LIST OF EXHIBITIONS BY MIKALOJUS
KONSTANTINAS ČIURLIONIS
- 261 RINKTINĖ BIBLIOGRAFIJA
SELECT BIBLIOGRAPHY
- 263 SANTRUMPOS
ABBREVIATIONS

Viršelyje / Cover

Pasaulio sutvėrimas. VI iš 13 paveikslų ciklo, 1905 / 1906

Creation of the World. VI from a series of 13 paintings, 1905 / 1906

2 puslapyje / Page 2

Rex, 1909

4–5 puslapyje / Pages 4–5

Tvirtovė (Tvirtovės pasaka), 1909

Castle (Castle Fairy Tale), 1909

6–7 puslapyje / Pages 6–7

Fuga. Iš diptiko „Preljudas. Fuga“, 1908

Fugue. From the diptych ‘Prelude. Fugue’, 1908

